

Zeitschrift: Das Werk : Architektur und Kunst = L'oeuvre : architecture et art
Band: 60 (1973)
Heft: 8: Banken, Büros und Büromöbel

Artikel: Verwaltungsgebäude BMW, München : Architekt Karl Schwanzer
Autor: [s.n.]
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-87608>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 22.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

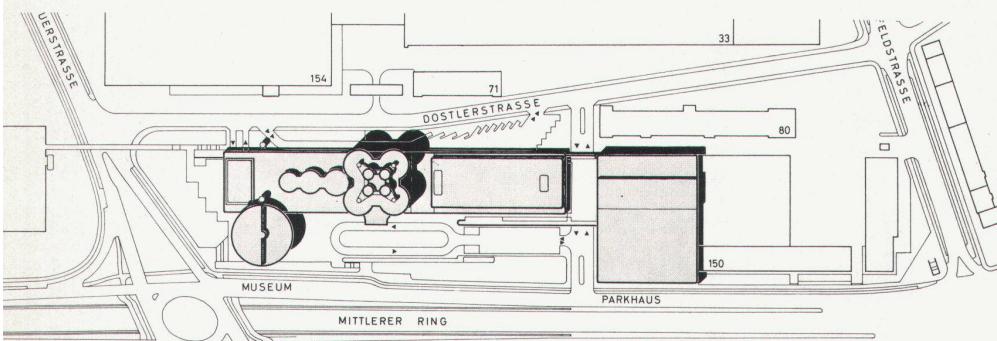
Verwaltungsgebäude BMW, München

Das Verwaltungsgebäude der Automobilwerke BMW in München, das Anfang dieses Jahres eingeweiht wurde, ist ein 100 m hohes Haus, in welchem 2000 Personen ihren Arbeitsplatz finden. Der Architekt hatte sich für ein klares Konzept entschlossen, das durch seine Präzision und technische Perfektion die Qualitäten der Automobilindustrie zum Symbol werden lässt. Die vierblättrige Kleeblattform der 22 Stockwerke dieses Hochhauses bietet eine Vielzahl verschiedener Raumaufteilungsmöglichkeiten.

Die Konstruktion erfolgte nach einer ebenso originellen wie kühnen Technik. Nachdem aus

Beton der Kern des Hochhauses, in welchem die technischen Einrichtungen und Verbindungen untergebracht sind, fertiggestellt worden war, wurde jedes Stockwerk aus Stahl und Glas an dessen Fuß zusammengestellt und danach mittels hydraulischer Hebebühnen bis zu seiner definitiven Höhe gehisst.

Die interne Organisation hat sich, unter Preisgabe von Einzelbüros, resolut zugunsten gemeinsamer Büroräume entschieden. In jedem Stockwerk sind vier Arbeitsgemeinschaften zu je 80 Personen, jede Gemeinschaft in einem der vier Kreisumfänge des kleeblättrigen Grundrisses gruppiert.



F

Le bâtiment administratif du constructeur automobile BMW à Munich qui vient d'être inauguré au début de cette année est un édifice de 100 m de hauteur, destiné à abriter 2000 personnes. L'architecte a choisi un plan aisément lisible, qui par sa précision et sa perfection technique doit symboliser les qualités de l'industrie automobile. La forme en trèfle à quatre des 22 étages de cette tour offre de très grandes diversités de répartition des espaces.

La construction a été réalisée selon une technique aussi originale qu'audacieuse. Après qu'a été dressé le noyau en béton de la tour où sont concentrés les services techniques et circulations, chacun des étages, réalisés en acier et verre, ont été montés au pied de la tour, puis élevés par des vérins hydrauliques jusqu'à leur position définitive.

L'organisation interne, abandonnant les bureaux individuels, s'est orientée résolument vers les bureaux collectifs. Chaque étage groupe quatre équipes de travail de 30 personnes chacune, occupant les quatre circonférences du plan tréflé.

E

This administrative building of BMW, ready at the beginning of this year, is 100 m high and can house 2000 persons. The architect's plan is easy to grasp; its precision and technical perfection are intended to symbolize the qualities one expects from the motor industry. The fourfold trefoil shape of this tower with its 22 floors offers manifold possibilities where distribution of space is concerned.

Construction was effected by means of a technique that was both original and bold. After constructing the concrete core of the tower where the technical and circulation services are housed, each floor, in steel and glass, was mounted on the foot of the tower and then lifted by means of hydraulic jacks to its final position.

Internal organization is based on collective as opposed to individual offices. Each floor provides for four work teams each with 30 persons occupying the four circumferences of the trefoil plan.

Verwaltungsgebäude BMW, München

Architekt: Prof. Karl Schwanzer, München

Bauherrschaft: Petuelring, München

Mieter: Bayerische Motoren-Werke AG

Fotos: S. Neubert, Schmucker

